

Il-Ġurnal Uffiċjali

C 114

ta' l-Unjoni Ewropea

Volum 50

Edizzjoni bil-Malti

Informazzjoni u Avviżi

24 ta' Mejju 2007
Avviż Nru

Werrej

Pagna

II *Komunikazzjonijiet*

KOMUNIKAZZJONIJIET MINN ISTITUZZJONIJIET U KORPI TA' L-UNJONI EWROPEA

Kummissjoni

2007/C 114/01	Ebda oppożizzjoni għal konċentrazzjoni notifikata (Każ Nru COMP/M.4643 — CVC/Victor Rijssen/Volker Wessels) ⁽¹⁾	1
2007/C 114/02	Ebda oppożizzjoni għal konċentrazzjoni notifikata (Każ Nru COMP/M.4424 — JT/Gallaher) ⁽¹⁾	1
2007/C 114/03	Ebda oppożizzjoni għal konċentrazzjoni notifikata (Każ Nru COMP/M.4346 — NTN/SNR) ⁽¹⁾	2
2007/C 114/04	Ebda oppożizzjoni għal konċentrazzjoni notifikata (Każ Nru COMP/M.4622 — Accor S.A./Grou-pama) ⁽¹⁾	2
2007/C 114/05	Ebda oppożizzjoni għal konċentrazzjoni notifikata (Każ Nru COMP/M.4518 — Alcoa/Orkla/Soft Alloy Extrusion JV) ⁽¹⁾	3
2007/C 114/06	Awtorizzazzjoni ta' l-għajjuna Statali fil-qafas tad-Dispożizzjonijiet ta' l-Artikoli 87 u 88 tat-Trattat tal-KE — Fir-rigward ta' dawn il-każijiet il-Kummissjoni ma tqajjimx oġġezzjonijiet ⁽¹⁾	4

IV *Informazzjoni*

INFORMAZZJONI MILL-ISTITUZZJONIJIET U L-ORGANI TA' L-UNJONI EWROPEA

Il-Kummissjoni

2007/C 114/07	Rata tal-kambju ta' l-euro	6
---------------	----------------------------------	---

MT

INFORMAZZJONI DWAR L-ISPAZJU EKONOMIKU EWROPEW

Il-Kumitat Permanenti ta' l-Istati EFTA

2007/C 114/08

EMAS — L-Iskema ta' l-Eko-Ġestjoni u Verifika — Lista ta' siti rreġistrati fin-Norveġja skond ir-Regola-
ment (KE) Nru 761/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill 7

V Avviżi

PROCĊEDURI AMMINISTRATTIVI

Kummissjoni

2007/C 114/09

Sejhiet għall-proposti taht il-programmi ta' hidma tas-7 Programm Kwadru tal-KE għar-Riċerka, l-Iżvi-
lupp Teknoloġiku u l-Attivitajiet ta' Dimostrazzjoni 10



II

(Komunikazzjonijiet)

KOMUNIKAZZJONIJIET MINN ISTITUZZJONIJIET U KORPI TA' L-UNJONI EWROPEA

KUMMISSJONI

Ebda oppożizzjoni għal konċentrazzjoni notifikata

(Każ Nru COMP/M.4643 — CVC/Victor Rijssen/Volker Wessels)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

(2007/C 114/01)

Fi 14/05/2007, il-Kummissjoni iddecidiet li ma topponix il-konċentrazzjoni notifikata msemmija hawn fuq u li tiddikjaraha kompatibbli mas-suq komuni. Din id-deċiżjoni hi bbażata fuq l-Artikolu 6(1)(b) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004. It-test kollu tad-deċiżjoni jinsab fuq Inġliż u se jkun ippubblikat wara li jkun mehlus minn kwalunkwe sigrieti tan-negozju li jista' jkun fih. Hu jinstab:

- mill-websajt tal-kompetizzjoni ta' l-Europa (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Dan il-websajt jipprovdi faċilitajiet varji biex jgħinu jinstabu deċiżjonijiet individwali ta' fużjoni, inklużi l-kumpanija, in-numru tal-każ, id-data u indiċi settorali.
- F'forma elettronika fil-websajt EUR-Lex fid-dokument numru 32007M4643. EUR-Lex hu l-aċċess fuq l-internet għal-liġi Ewropea. (<http://eur-lex.europa.eu>)

Ebda oppożizzjoni għal konċentrazzjoni notifikata

(Każ Nru COMP/M.4424 — JT/Gallaher)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

(2007/C 114/02)

Fi 21/02/2007, il-Kummissjoni iddecidiet li ma topponix il-konċentrazzjoni notifikata msemmija hawn fuq u li tiddikjaraha kompatibbli mas-suq komuni. Din id-deċiżjoni hi bbażata fuq l-Artikolu 6(1)(b) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004. It-test kollu tad-deċiżjoni jinsab fuq Inġliż u se jkun ippubblikat wara li jkun mehlus minn kwalunkwe sigrieti tan-negozju li jista' jkun fih. Hu jinstab:

- mill-websajt tal-kompetizzjoni ta' l-Europa (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Dan il-websajt jipprovdi faċilitajiet varji biex jgħinu jinstabu deċiżjonijiet individwali ta' fużjoni, inklużi l-kumpanija, in-numru tal-każ, id-data u indiċi settorali.
- F'forma elettronika fil-websajt EUR-Lex fid-dokument numru 32007M4424. EUR-Lex hu l-aċċess fuq l-internet għal-liġi Ewropea. (<http://eur-lex.europa.eu>)

Ebda oppożizzjoni għal konċentrazzjoni notifikata**(Każ Nru COMP/M.4346 — NTN/SNR)****(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)**

(2007/C 114/03)

Fi 27/03/2007, il-Kummissjoni iddeċidiet li ma topponix il-konċentrazzjoni notifikata msemmija hawn fuq u li tiddikjaraha kompatibbli mas-suq komuni. Din id-deċiżjoni hi bbażata fuq l-Artikolu 6(1)(b) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004. It-test kollu tad-deċiżjoni jinsab fuq Ingliz u se jkun ippubblikat wara li jkun meħlus minn kwalunkwe sigrieti tan-negozju li jista' jkun fih. Hu jinstab:

- mill-websajt tal-kompetizzjoni ta' l-Europa (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Dan il-websajt jipprovdi faċilitajiet varji biex jghinu jinstabu deċiżjonijiet individwali ta' fużjoni, inklużi l-kumpanija, in-numru tal-każ, id-data u indiċi settorali.
- F'forma elettronika fil-websajt EUR-Lex fid-dokument numru 32007M4346. EUR-Lex hu l-aċċess fuq l-internet għal-liġi Ewropea. (<http://eur-lex.europa.eu>)

Ebda oppożizzjoni għal konċentrazzjoni notifikata**(Każ Nru COMP/M.4622 — Accor S.A./Groupama)****(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)**

(2007/C 114/04)

Fi 04/05/2007, il-Kummissjoni iddeċidiet li ma topponix il-konċentrazzjoni notifikata msemmija hawn fuq u li tiddikjaraha kompatibbli mas-suq komuni. Din id-deċiżjoni hi bbażata fuq l-Artikolu 6(1)(b) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004. It-test kollu tad-deċiżjoni jinsab fuq Franciż u se jkun ippubblikat wara li jkun meħlus minn kwalunkwe sigrieti tan-negozju li jista' jkun fih. Hu jinstab:

- mill-websajt tal-kompetizzjoni ta' l-Europa (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Dan il-websajt jipprovdi faċilitajiet varji biex jghinu jinstabu deċiżjonijiet individwali ta' fużjoni, inklużi l-kumpanija, in-numru tal-każ, id-data u indiċi settorali.
- F'forma elettronika fil-websajt EUR-Lex fid-dokument numru 32007M4622. EUR-Lex hu l-aċċess fuq l-internet għal-liġi Ewropea. (<http://eur-lex.europa.eu>)

Ebda oppożizzjoni għal koncentrazzjoni notifikata
(Każ Nru COMP/M.4518 — Alcoa/Orkla/Soft Alloy Extrusion JV)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

(2007/C 114/05)

Fi 19/04/2007, il-Kummissjoni iddeċidiet li ma topponix il-koncentrazzjoni notifikata msemmija hawn fuq u li tiddikjaraha kompatibbli mas-suq komuni. Din id-deċiżjoni hi bbażata fuq l-Artikolu 6(1)(b) tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004. It-test kollu tad-deċiżjoni jinsab fuq Ingliz u se jkun ippubblikat wara li jkun meħlus minn kwalunkwe sigrieti tan-negozju li jista' jkun fih. Hu jinstab:

- mill-websajt tal-kompetizzjoni ta' l-Europa (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Dan il-websajt jipprovdi faċilitajiet varji biex jghinu jinstabu deċiżjonijiet individwali ta' fużjoni, inklużi l-kumpanija, in-numru tal-każ, id-data u indici settorali.
- F'forma elettronika fil-websajt EUR-Lex fid-dokument numru 32007M4518. EUR-Lex hu l-aċċess fuq l-internet għal-liġi Ewropea. (<http://eur-lex.europa.eu>)

Awtorizzazzjoni ta' l-għajjnuna Statali fil-qafas tad-Dispożizzjonijiet ta' l-Artikoli 87 u 88 tat-Trattat tal-KE

Fir-rigward ta' dawn il-każijiet il-Kummissjoni ma tqajjimx oġġezzjonijiet

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

(2007/C 114/06)

Data ta' l-adozzjoni tad-deċiżjoni	4.4.2007
Għajjnuna Nru	N 728/06
Stat Membru	Spanja
Reġjun	Cataluña
Titolu (u/jew isem tal-benefiċjarju)	Programa de ahorro y eficiencia energética en Cataluña
Il-bażi legali	Orden TRI/323/2006 (DOGC 4666, 30.6.2006)
It-tip tal-miżura	Skema ta' għajjnuna
L-għan	Il-harsien ta' l-ambjent
Il-forma ta' l-għajjnuna	Ghotja diretta
L-Estimi	Baġit globali: 80 miljun EUR
L-intensità	40 %
It-tul ta' żmien	sal- 31.12.2009
Setturi ekonomiċi	Is-setturi kollha
Isem u indirizz ta' l-awtorità responsabbli mill-għajjnuna	Generalitat de Catalunya
Aktar informazzjoni	—

It-test tad-deċiżjoni fil-lingwa jew lingwi awtentika/awtentiċi, li minnu tnehhew il-partijiet kunfidenzjali kollha, jinsab fuq is-sit:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/index.htm

Data ta' l-adozzjoni tad-deċiżjoni	17.4.2007
Għajjnuna Nru	N 26/07
Stat Membru	Il-Polonja
Reġjun	—
Titolu (u/jew isem tal-benefiċjarju)	Wsparcie funduszy kapitałowych inwestujących w mikro, małe i średnie przedsiębiorstwa
Il-bażi legali	Ustawa z dnia 4 marca 2005 r. o Krajowym Funduszu Kapitałowym, projekt rozporządzenia Ministra Gospodarki w sprawie wsparcia finansowego udzielanego przez Krajowy Fundusz Kapitałowy
It-tip tal-miżura	Skema ta' għajjnuna
L-għan	Kapital ta' riskju
Il-forma ta' l-għajjnuna	Provvista ta' kapital ta' riskju

L-Estimi	Baġit annwali: 103 miljun PLN; Baġit globali: 720 miljun PLN
L-intensità	—
It-tul ta' żmien	15.4.2007-31.12.2013
Setturi ekonomiċi	Is-setturi kollha
Isem u indirizz ta' l-awtorità responsabbli mill-ġajnuna	Krajowy Fundusz Kapitałowy ul. Raclawicka 131 PL-02-117 Warszawa
Aktar informazzjoni	—

It-test tad-deċiżjoni fil-lingwa jew lingwi awtentika/awtentiċi, li minnu tnehhew il-partijiet kunfidenzjali kollha, jinsab fuq is-sit:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/index.htm

Data ta' l-adozzjoni tad-deċiżjoni	22.3.2007
Għajnuna Nru	N 27/07
Stat Membru	Il-Ġermanja
Reġjun	—
Titolu (u/jew isem tal-benefiċjarju)	Verlängerung der Beihilferegelung „Zuwendungen zur Konsolidierung und Standortsicherung für KMU“ in Brandenburg
Il-bażi legali	Gesetz über die Feststellung des Haushaltsplanes des Landes Brandenburg für das Haushaltsjahr 2007 sowie der Haushaltsjahre 2008 und 2009. Landeshaushaltsordnung vom 21.4.1999 mit Verwaltungsvorschriften zur Landeshaushaltsordnung vom 17.5.2000
It-tip tal-miżura	Skema ta' ġajnuna
L-ghan	Ir-ristrutturar ta' imprizi f'diffikultà
Il-forma ta' l-ġajnuna	Self b'rata ta' imġax baxxa
L-Estimi	—
L-intensità	—
It-tul ta' żmien	sal- 9.10.2009
Setturi ekonomiċi	—
Isem u indirizz ta' l-awtorità responsabbli mill-ġajnuna	Ministerium für Wirtschaft des Landes Brandenburg
Aktar informazzjoni	—

It-test tad-deċiżjoni fil-lingwa jew lingwi awtentika/awtentiċi, li minnu tnehhew il-partijiet kunfidenzjali kollha, jinsab fuq is-sit:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/index.htm

IV

(Informazzjoni)

INFORMAZZJONI MILL-ISTITUZZJONIJIET U L-ORGANI
TA' L-UNJONI EWROPEA

IL-KUMMISSJONI

Rata tal-kambju ta' l-euro ⁽¹⁾**1-23 ta' Mejju 2007**

(2007/C 114/07)

1 euro =

Munita	Rata tal-kambju	Munita	Rata tal-kambju	
USD	Dollaru Amerikan	1,3490	RON Leu Rumen	3,2733
JPY	Yen Ġappuniż	163,85	SKK Krona Slovakka	33,743
DKK	Krona Daniża	7,4524	TRY Lira Turka	1,7861
GBP	Lira Sterlina	0,67940	AUD Dollaru Awstraljan	1,6336
SEK	Krona Żvediza	9,1909	CAD Dollaru Kanadiż	1,4610
CHF	Frank Żvizzeru	1,6537	HKD Dollaru ta' Hong Kong	10,5545
ISK	Krona Izlandiża	82,86	NZD Dollaru tan-New Zealand	1,8464
NOK	Krona Norveġiża	8,1210	SGD Dollaru tas-Singapor	2,0628
BGN	Lev Bulgaru	1,9558	KRW Won tal-Korea t'Isfel	1 256,39
CYP	Lira Ċiprijotta	0,5832	ZAR Rand ta' l-Afrika t'Isfel	9,4883
CZK	Krona Ċeka	28,247	CNY Yuan ren-min-bi Ċiniż	10,3239
EEK	Krona Estona	15,6466	HRK Kuna Kroata	7,3168
HUF	Forint Ungeriz	247,67	IDR Rupiah Indoneżjan	11 749,79
LTL	Litas Litwan	3,4528	MYR Ringgit Malażjan	4,5724
LVL	Lats Latvjjan	0,6963	PHP Peso Filippin	62,108
MTL	Lira Maltija	0,4293	RUB Rouble Russu	34,8740
PLN	Zloty Pollakk	3,7910	THB Baht Tajlandiż	44,517

⁽¹⁾ Sors: rata tal-kambju ta' referenza ppubblikata mill-Bank Ċentrali Ewropew.

INFORMAZZJONI DWAR L-ISPAZJU EKONOMIKU EWROPEW

IL-KUMITAT PERMANENTI TA' L-ISTATI EFTA

EMAS

L-Iskema ta' l-Eko-Ġestjoni u Verifika

Lista ta' siti rreġistrati fin-Norveġja skond ir-Regolament (KE) Nru 761/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill

(2007/C 114/08)

Numru tar-Registrazzjoni	Isem u indirizz tal-kumpanija	Tel. Faks Indirizz elettroniku	Persuna li tista' tiġi kkuntattjata	Settur industrijali
NO-000005	Kraft Foods Norge AS avd Disenå N-2114 Disenå	(47) 62 96 82 00 (47) 62 96 82 85 hbreisjoeberg@krafteurope.com	Hanne Kari Breisjøberg	15.31
NO-000015	Rescon Mapei AS Vallsetveien 6 N-2120 Sagstua	(47) 62 97 20 00 (47) 62 97 20 99 alan.ulstad@resconmapei.no	Alan K. Ulstad	24.66
NO-000016	Håg AS Sundveien N-7460 Røros	(47) 72 40 72 00 (47) 72 40 72 72 torbjorn.iversen@hag.no	Torbjørn Iversen	36.11
NO-000017	Gyproc AS Habornv 59 N-1631 Gamle Fredrikstad	(47) 69 35 75 00 (47) 69 35 75 01 gyprocno@gyproc.com	Jon Gjerløw	26.62
NO-000034	Savo AS Fyrstikkbakken 7 N-0667 Oslo	(47) 22 91 67 00 (47) 22 63 12 09 bm@savo.no	Birgit Madsen	36.11
NO-000044	Hydro Aluminium Profiler AS, Magnor Gaustadveien N-2240 Magnor	(47) 62 83 34 15 (47) 62 83 33 00 oyvind.aasen@hydro.com	Øyvind Aasen	27.422
NO-000059	Ørsta Gruppen AS N-6151 Ørsta	(47) 70 04 70 00 (47) 70 04 70 04 firmapost@orstastaal.no	Rolf O. Hjelle	28.1
NO-000063	Pyrox AS N-5685 Uggdal	(47) 53 43 04 00 (47) 53 43 04 04	Eirik Helgesen	29.2
NO-000071	Forestia AS Avd Kvam N-2650 Kvam	(47) 62 42 82 00 (47) 61 29 25 30 kvam@forestia.com	Harvey Rønningen	20.200

Numru tar-Registrazzjoni	Isem u indirizz tal-kumpanija	Tel. Faks Indirizz elettroniku	Persuna li tista' tiġi kkuntattjata	Settur industrijali
NO-000083	Total E & P Norge AS Finnestadveien 44 N-4029 Stavanger	(47) 51 50 39 18 (47) 51 50 31 40 firmapost@ep.total.no	Ulf Einar Moltu	11.100
NO-000085	Kährs Brumunddal AS Nygata 4 N-2380 Brumunddal	(47) 62 36 23 00 (47) 62 36 23 01 knut.midtbruket@kahrs.com	Knut Midtbruket	20.200
NO-000086	Grøset Trykk AS N-2260 Kirkenær	(47) 62 94 65 00 (47) 62 99 65 01 firmapost@groset.no	Mari L Breen	22.22
NO-000090	AS Oppland Metall Mattisrudsvingen 2 N-2827 Hunndalen	(47) 61 18 76 70 (47) 61 17 04 71 firmapost@opplandmetall.no	Trude Øvstetun	37.00, 60.2
NO-000092	Forestia AS Braskereidfoss N-2435 Braskereidfoss	(47) 62 42 82 00 (47) 62 42 82 78 braskeriedfoss@forestia.com	Per Olav Løken	20.200
NO-000095	Grip Senter Storgata 23 C N-0184 Oslo	(47) 22 97 98 00 (47) 22 42 75 10 eva-britt.isager@grip.no	Eva Britt Isager	74.2
NO-000096	Gjøvik Land og Toten Interkommunale Avfallsselskap DA Dalborgmarka 100 N-2827 Hunndalen	(47) 61 14 55 80 (47) 61 13 22 45 post@gl-t-avfall.no	Bjørn E. Berg	90
NO-000097	Hydro Polymers AS Rafnes N-3966 Stathelle	(47) 35 00 60 94 (47) 35 00 62 98 nils.eirik.stamland@hydro.com	Nils Eirik Stamland	24.140
NO-000098	Norsk Metallfragmentering AS Mattisrudsvingen 2 N-2827 Hunndalen	(47) 48 07 23 86 (47) 61 17 04 71 firmapost@opplandmetall.no	Trude Øvstetun	37.1
NO-000099	Elektrogjenvinning Møre AS N-6170 Vartdal	(47) 48 07 23 86 (47) 61 17 04 71 elektrogi.more@adsl.no	Trude Øvstetun	37.1
NO-000100	Elektrogjenvinning Norge AS Mattisrudsvingen 2 N-2827 Hunndalen	(47) 48 07 23 86 (47) 61 17 04 71 firmapost@elektrogjenvinning.no	Trude Øvstetun	37.1
NO-000101	Elektrogjenvinning Nord-Norge AS Skaudalsveien 6 N-9409 Harstad	(47) 48 07 23 86 (47) 61 17 04 71 jon.skog@hrs.no	Trude Øvstetun	37.1
NO-000102	Elektrogjenvinning Romsdal AS Årøsætherveien 53 N-6422 Molde	(47) 48 07 23 86 (47) 61 17 04 71 ev-roms@online.no	Trude Øvstetun	37.1
NO-000103	Raufoss Metall AS Raufoss industripark, Bygning 365 N-2831 Raufoss	(47) 48 07 23 86 (47) 61 17 04 71 anders-frisinger@raufoss.com	Trude Øvstetun	27.5

Numru tar-Registrazzjoni	Isem u indirizz tal-kumpanija	Tel. Faks Indirizz elettroniku	Persuna li tista' tiġi kkuntattjata	Settur industrijali
NO-000104	Toten Metall AS Blili N-2854 Eina	(47) 48 07 23 86 (47) 61 17 04 71 post@totenmetall.no	Trude Øvstetun	37.1
NO-000105	Oppland Metall Transport AS Mattisrudsvingen 2 N-2827 Hunndalen	(47) 48 07 23 86 (47) 61 17 04 71 tord.linnerud@opplandmetall.no	Trude Øvstetun	60.24
NO-000106	Norsk Industrielje AS Østerdalsgt 1 J N-0602 Oslo	(47) 22 66 04 00 (47) 22 66 04 01 jostein.urnes@relekta.no	Jostein Urnes	51.510
NO-000107	Relekta Import AS Østerdalsgt 1 J N-0602 Oslo	(47) 22 66 04 00 (47) 22 66 04 01 jostein.urnes@relekta.no	Jostein Urnes	51.820

V

(Avviżi)

PROCEDURI AMMINISTRATIVI

KUMMISSJONI

Sejhiet għall-proposti taht il-programmi ta' hidma tas-7 Programm Kwadru tal-KE għar-Riċerka, l-Iżvilupp Teknoloġiku u l-Attivitajiet ta' Dimostrazzjoni

(2007/C 114/09)

B'dan qed jinghata avviż tat-tnedija ta' żewġ sejhiet għall-proposti taht il-programmi ta' hidma tas-7 Programm Kwadru tal-Komunità Ewropea għar-Riċerka, l-Iżvilupp Teknoloġiku u l-Attivitajiet ta' Dimostrazzjoni (mill-2007 sa l-2013).

Qed issir stedina għas-sejhiet li ġejjin rigward il-kollaborazzjoni transnazzjonali bejn il-membri ta' l-ERA-MORE u l-kollaborazzjoni transnazzjonali bejn il-Punti ta' Kuntatt Nazzjonali (NCPs) li nhatru uffiċjalment mill-awtoritajiet nazzjonali rilevanti. Id-data ta' l-gheluq u l-baġit jinghataw fit-testi tas-sejhiet, li huma ppublikata fis-sit ta' l-internet tal-CORDIS.

Il-Programm Speċifiku Nies

Identifikatur tas-sejha: FP7-PEOPLE-2007-5-3-ERA-MORE
FP7-PEOPLE-2007-5-4-NCP

Dawn is-sejhiet għall-proposti jirrigwardaw il-programm ta' hidma adottat bid-Deciżjoni tal-Kummissjoni C(2007) 562, tas-26 ta' Frar 2007.

Tagħrif dwar il-proċedimant tas-sejhiet, il-programm ta' hidma, u l-gwida għall-applikanti dwar kif għandhom iressqu l-proposti huma disponibbli permezz tas-sit ta' l-internet tal-CORDIS: <http://cordis.europa.eu/fp7/calls/>
